

Komisja Krajowa NSZZ „Solidarność”
80-855 Gdańsk, Wały Piastowskie 24

Gdańsk, 2009-03-16

REFERENCJE

Organizacja NSZZ „Solidarność” współpracuje z tłumaczem przysięgłym j. litewskiego Zbigniewem Suchodolskim od 1,5 roku. Tłumacz ten wykonywał dla nas tłumaczenia pisemne materiałów konferencji międzynarodowej w ramach projektu Komisji Krajowej NSZZ „Solidarność”: „Stres w miejscu pracy jako ponadnarodowy problem dla pracowników i pracodawców – metody zwalczania tego zjawiska poprzez wymianę dobrych praktyk” oraz materiałów szkoleniowych dot. projektu pt. Europejski Dialog Społeczny jako instrument wdrażający Ramowe Porozumienie dotyczące Prześladowania i Przemocy w Pracy w 4 Krajach Członkowskich – wymiana dobrych praktyk”. Były to bardzo obszerne projekty, gdzie w terminie bardzo pilnym trzeba było przetłumaczyć czasami kilkadziesiąt stron w ciągu paru dni. Mimo wszystko, tłumaczenia wykazały się rzetelnością, solidnie i jakościowo wykonaną pracą. Na podkreślenie zasługuje fakt, że współpraca przebiega szybko i sprawnie. Jesteśmy bardzo zadowoleni z dotychczasowej współpracy z tym tłumaczem, dlatego z przyjemnością polecamy go jako godnego zaufania tłumacza j. litewskiego.

Karol Nosal



Sekretarz Projektu